



PREȘEDINTELE REPUBLICII MOLDOVA

12 martie 2024

Nr. 01-06-14

Stimate Doamnă Președinte al Parlamentului,

În conformitate cu art. 86 alin. (1) din Constituția Republicii Moldova și cu art. 14 alin. (3) din Legea privind tratatele internaționale ale Republicii Moldova, prezint Parlamentului, spre aprobare, Acordul privind Programul de schimburi pentru studii universitare în Europa Centrală (CEEPUS IV), semnat la Varșovia la 20 septembrie 2023, precum și proiectul de lege în acest sens, aprobat prin Hotărârea Guvernului nr. 159 din 6 martie 2024.

În calitate de autoritate responsabilă pentru prezentarea Acordului în Parlament se desemnează Ministerul Educației și Cercetării.

Cu respect,

Sandule
Maia SANDU

Anexe:

- | | |
|--|------------|
| 1. Copia demersului Căminării de Stat | - 1 filă; |
| 2. Hotărârea Guvernului nr. 159 din 6 martie 2024 | - 2 file; |
| 3. Proiectul de lege privind aprobarea Acordului | - 2 file; |
| 4. Copiile de pe textul Acordului în limbile română și engleză | - 30 file; |
| 5. Argumentarea oportunității aprobării Acordului | - 4 file; |
| 6. Copiile de pe avizele ministerelor și altor autorități | - 7 file; |
| 7. Tabelul de sinteză | - 3 file. |

Domnului Igor GROSU,
Președinte al Parlamentului

SECRETĂRIATUL PARLAMENTULUI REPUBLICII MOLDOVA	
D.D.P. Nr. <u>78</u>	
" <u>12</u> " <u>03</u> <u>2024</u>	
Ora _____	



CANCELARIA DE STAT A REPUBLICII MOLDOVA

Nr. 25-76-2592

Chișinău

6 martie 2024

Aparatul Președintelui Republicii Moldova

În temeiul art. 86 alin. (1) din Constituția Republicii Moldova și art. 14 alin. (2) din Legea nr. 595/1999 privind tratatele internaționale ale Republicii Moldova, se prezintă spre examinare proiectul de lege pentru aprobarea Acordului privind Programul de schimburi pentru studii universitare în Europa Centrală (CEEPUS IV), semnat la Varșovia la 20 septembrie 2023, aprobat prin Hotărârea Guvernului nr.159 din 6 martie 2024.

Responsabil de prezentarea în Parlament a proiectului de lege este Ministerul Educației și Cercetării.

Anexe:

- Hotărârea Guvernului cu privire la aprobarea proiectului de lege (în limba română – 1 filă, în limba rusă – 1 filă);
- Proiectul de lege pentru aprobarea Acordului (în limba română – 1 filă, în limba rusă – 1 filă);
- Copiile textului Acordului (în limba română – 8 file, în limba engleză – 22 file);
- Argumentarea oportunității aprobării Acordului – 4 file;
- Copiile avizelor ministerelor și altor autorități administrative centrale - 7 file;
- Tabelul de sinteză - 3 file.

Secretar general adjunct al Guvernului

Roman CAZAN

Ex.: Ludmila Zagoreț
Tel: 250-518

APARATUL PREȘEDINTELUI REPUBLICII MOLDOVA Nr.2		
Nr.	370	
Data	06 03	2024

Casa Guvernului,
MD-2033, Chișinău,
Republica Moldova

Telefon:
+ 373 22 250 104

Fax:
+ 373 22 242 696

E-mail:
cancelaria@gov.md



GUVERNUL REPUBLICII MOLDOVA

HOTĂRÂRE nr. 159

din 6 martie 2024

Chișinău

Cu privire la aprobarea proiectului de lege pentru aprobarea Acordului privind Programul de schimburi pentru studii universitare în Europa Centrală (CEEPUS IV), semnat la Varșovia la 20 septembrie 2023

În temeiul art. 12 alin. (1), art. 14 alin. (2) din Legea nr. 595/1999 privind tratatele internaționale ale Republicii Moldova (Monitorul Oficial al Republicii Moldova, 2000, nr. 24-26, art. 137), cu modificările ulterioare, Guvernul **HOTĂRĂȘTE:**

Se aprobă și se prezintă Președintelui Republicii Moldova spre examinare proiectul de lege pentru aprobarea Acordului privind Programul de schimburi pentru studii universitare în Europa Centrală (CEEPUS IV), semnat la Varșovia la 20 septembrie 2023.

Prim-ministru



Contrasemnează.

DORIN RECEAN

**Viceprim-ministru,
ministrul afacerilor externe**

Mihail POPȘOI

**Ministrul educației
și cercetării**

Dan Perciun

PARLAMENTUL REPUBLICII MOLDOVA**LEGE****pentru aprobarea Acordului privind Programul de schimburi
pentru studii universitare în Europa Centrală (CEEPUS IV),
semnat la Varșovia la 20 septembrie 2023**

Parlamentul adoptă prezenta lege organică.

Art. 1. – Se aprobă Acordul privind Programul de schimburi pentru studii universitare în Europa Centrală (CEEPUS IV), semnat la Varșovia la 20 septembrie 2023.

Art. 2. – Guvernul va întreprinde măsurile necesare pentru realizarea prevederilor Acordului nominalizat.

Art. 3. – Ministerul Afacerilor Externe va pregăti și va remite depozitarului instrumentul de aprobare.

Art. 4. – Prezenta lege intră în vigoare la data publicării în Monitorul Oficial al Republicii Moldova.

Președintele Parlamentului

**Argumentarea necesității
aprobării Acordului privind Programul de schimburi pentru studii universitare în Europa
Centrală (CEEPUS IV), semnat la Varșovia la 20 septembrie 2023**

A. Descrierea tratatului

Republica Moldova este parte a Programului de schimburi pentru studii universitare în Europa Centrală („Central European Exchange Programme for University Studies”) din 2011. La ora actuală, Programul se implementează în baza *Acordului privind Programul de schimburi pentru studii universitare în Europa Centrală („CEEPUS III”)*, semnat la Budva, la 25 martie 2010, la care Republica Moldova a aderat prin Legea nr. 141 din 14.07.2011. Programul CEEPUS derulează în Europa Centrală și de Est din anul 1993, iar țările semnatare ale Acordului sunt: Republica Austria, Republica Bulgaria, Republica Croația, Republica Cehă, Ungaria, Republica Polonă, România, Republica Slovacă, Republica Slovenia, Republica Moldova. Acordul CEEPUS III va expira la data de 1 mai 2025. Prin urmare, s-a decis elaborarea noului Acord CEEPUS IV, care va intra în vigoare în mai 2025.

Acordul CEEPUS IV este un tratat interstatual, multilateral și este menit să substituie Acordul CEEPUS III.

Textul Acordului este structurat în 13 articole. Scopul final al Acordului este de a facilita, pe termen lung, extinderea cooperării dintre Participanți, contribuind astfel la dezvoltarea mobilităților academice între statele Participante și consolidarea unei societăți bazate pe cunoaștere, fortificarea colaborării benefice în domeniul învățământului superior.

Acordul CEEPUS IV va intra în vigoare la 1 mai 2025 pentru o perioadă de șapte ani. Orice Parte Contractantă se poate retrage din prezentul Acord în orice moment, adresând în prealabil o notificare scrisă Depozitarului. O astfel de retragere își va produce efectul în șase luni de la data primirii de către Depozitar a notificării de retragere. Fiecare Parte Contractantă poate propune, în orice moment, un amendament la prezentul Acord. Deciziile privind amendarea prezentului Acord vor fi luate în unanimitate de către Comitetul Mixt al Programului.

2. Informații privind conținutul tratatului

Tratatul definește principalele obligațiuni și responsabilități ale semnatarilor privind organizarea și desfășurarea Programului de schimburi pentru studii universitare în Europa Centrală (CEEPUS IV). De asemenea, Acordul stabilește cotele minime ale burselor oferite de către state, organizarea procesului de selectare și recomandare a candidaților la burse în cadrul Programului; crearea rețelelor CEEPUS. Acordul definește în mod exhaustiv responsabilitățile Comitetului Mixt al Miniștrilor statelor semnatare a Acordului, precum și ale Oficiului Central CEEPUS, care este stabilit la Viena, Republica Austria, precum și necesitatea stabilirii Oficiilor Naționale CEEPUS la nivel de fiecare țară semnatară.

B. Analiza de impact

1. Informații generale

Cu referire la Republica Moldova, menționăm că în cadrul Programului CEEPUS III, în perioada 2011-2023 au participat circa 530 de bursieri. Prin urmare, 255 de cetățeni străini au beneficiat de burse în Republica Moldova pentru a desfășura stagiile de practică, mobilități academice, activități științifice sau didactice, iar 275 de cetățeni ai Republicii Moldova au beneficiat de burse în țările semnatare ale Acordului.

Actualitatea prezentului Acord CEEPUS IV rezidă în următoarele: Acordul facilitează participarea candidaților din statele nesemnatare ale Acordului (*freemovers*) la mobilitățile academice propuse în cadrul Programului. Modificarea menționată a fost propusă în contextul războiului din regiune și în scopul facilitării participării studenților și cadrelor didactice din Ucraina în cadrul Programului CEEPUS. De asemenea, Acordul include posibilitatea efectuării mobilităților de către personalul administrativ al instituțiilor de învățământ superior. Acordul prevede realizarea mobilităților în format hibrid și realizarea unor activități comune între țări: școli de vară, ședințe ale coordonatorilor de rețea.

Acordul CEEPUS IV va încuraja participarea studenților, cercetătorilor și cadrelor didactice la mobilități academice, programe de cercetare, stagii de practică sau activități profesionale în cadrul instituțiilor de învățământ superior din statele contractante ale Acordului. În cadrul Programului, Republica Moldova va oferi 100 de luni/burse pentru fiecare an academic, aceasta fiind cota minimă stabilită în Acord. Participarea cetățenilor altor state în cadrul Programului și desfășurarea de către aceștia a studiilor și stagiilor în instituțiile de învățământ superior din Republica Moldova va spori nivelul de atractivitate a învățământului superior din țară. Prin urmare, Programul va contribui la pregătirea de specialiști calificați atât peste hotarele țării cât și în Republica Moldova. Studenții moldoveni, la revenire în țară vor contribui la dezvoltarea economică a țării, dezvoltând o societate bazată pe cunoaștere. Implementarea noului Acord CEEPUS IV reprezintă și o transpunere în practică a colaborării avantajoase în domeniul învățământului superior în cadrul Acordului CEEPUS III.

Acordul CEEPUS IV se va implementa pe întreg teritoriul Republicii Moldova. La intrarea în vigoare a Acordului CEEPUS IV nu va fi necesar încheierea unor tratate sau documente subsecvente, cum ar fi protocoalele de implementare, anexe sau stabilirea unor reguli, precum și aprobarea sau punerea în aplicare a acestora.

Orice diferend între Părțile contractante sau între Părțile contractante și Oficiul Central CEEPUS privind interpretarea ori aplicarea Acordului va fi soluționat prin negocieri și consultări de bunăcredință între părțile implicate în diferend. Orice diferend care nu poate fi soluționat prin asemenea negocieri sau consultări va fi soluționat pe cale amiabilă de către Comitetul Mixt al Programului. Dacă diferendul nu poate fi soluționat de Comitetul Mixt, acesta va fi supus arbitrajului, la cererea oricărei dintre părți aflate în litigiu.

Scopul final al Acordului este de a stimula studenții și cadrele didactice din Republica Moldova și din statele semnatare ale Acordului să participe la mobilitățile academice internaționale, fapt ce va asigura deschiderea sistemului de învățământ superior din țară către circuitul academic internațional, promovarea calității și excelenței în educație și formarea profesională. Acest obiectiv se pliază în totalmente pe prioritatea actuală a Ministerului de promovare a internaționalizării învățământului superior din țară și de atragere a unui număr mai mare de studenți internaționali în R. Moldova.

Necesitatea semnării noului Acord CEEPUS IV are ca temei expirarea Acordului CEEPUS III în mai 2025.

Aspectul politic, cultural și social

Participarea Republicii Moldova la Programul CEEPUS IV va permite avansarea țării în calitate de partener sigur și durabil în realizarea Obiectivelor de Dezvoltare Durabilă ale Națiunilor Unite, va contribui la sporirea dialogului între instituțiile de învățământ superior din regiune, va asigura promovarea mobilității academice și profesionale și va contribui la sporirea imaginii Republicii Moldova pe arena internațională.

Onorarea de către Republica Moldova a angajamentelor, inclusiv cele financiare, în cadrul Programului CEEPUS IV va aduce un plus de valoare țării pe calea integrării europene.

Obiectivele Programului sunt în consens cu prevederile Procesului de la Bologna și vor contribui la racordarea sistemului educațional național la valorile europene și vor fi create oportunități pentru dezvoltarea contactelor inter-umane între Republica Moldova și statele europene.

Prevederile de Acord nu au ca scop abordarea problemelor specifice de ordin politic, istoric sau etnic și nu contravin dreptului internațional.

Aspectul economic și de mediu

Prin implementarea Programului CEEPUS IV, care se axează pe mobilitățile academice ale studenților, masteranzilor, doctoranzilor, cadrelor didactice, se va contribui la pregătirea specialiștilor de înaltă calificare pentru economia națională a Republicii Moldova și la dezvoltarea continuă a sistemului de instruire și formare profesională.

Implementarea acțiunilor prevăzute în prezentul Acord nu va produce efecte negative asupra mediului înconjurător.

Aspectul normativ

Prezentul Acord este menit să substituie *Acordul privind Programul de schimburi pentru studii universitare în Europa Centrală („CEEPUS III”)*, semnat la Budva, la 25 martie 2010.

Prevederile Acordului CEEPUS IV corespund priorităților naționale în domeniul educației și nu contravin Constituției Republicii Moldova, legislației și actelor normative în vigoare și nu necesită modificarea acestora. Prezentul Acord este compatibil cu prevederile Cartei ONU, cu alte tratate în vigoare la care Republica Moldova este parte, cu angajamentele Republicii Moldova asumate la nivel internațional și regional. De asemenea, prevederile Acordului nu contravin legislației Uniunii Europene. Implementarea acestui tratat nu necesită adoptarea unor acte normative noi și nu va fi necesar elaborarea unui Plan de acțiuni pentru asigurarea compatibilității tratatului. Implementarea tratatului, de asemenea nu va necesita aducerea în concordanță cu prevederile acestuia a diferitor acte normative interne.

Aspectul instituțional și organizatoric

Implementarea Programului CEEPUS IV în Republica Moldova va fi coordonată de către Ministerul Educației și Cercetării și Oficiul Național CEEPUS, care este localizat în cadrul Ministerului și conlucrează cu Oficiul Central CEEPUS de la Viena.

Ministerul Educației și Cercetării va conlucra cu instituțiile de învățământ din subordine și cu Oficiul Național CEEPUS în vederea organizării studiilor/stagiilor pentru cetățenii altor state, participanți la Program, precum și finanțarea bursei acestora conform condițiilor prevăzute în Hotărârea Guvernului nr. 454 din 25.06.2012. Oficiul Național CEEPUS este responsabil de mentenanța platformei CEEPUS, oferirea consultațiilor candidaților la bursele prevăzute în Program, recomandarea cetățenilor Republicii Moldova la burse peste hotarele țării și nominalizarea cetățenilor străini în scopul acordării de burse în Republica Moldova.

Prezentul Acord nu necesită înființarea unor instituții sau structuri noi naționale și internaționale, sau modificarea celor existente și/sau abilitarea unor persoane sau instituții cu împuterniciri noi. Evaluarea implementării tratatului va fi prezentată anual în raportul de activitate al Ministerului Educației și Cercetării.

Aspectul financiar

Programul CEEPUS nu prevede transfer de resurse financiare.

Acordul CEEPUS IV, semnat de către țările membre, prevede că sursele financiare alocate de țară vor acoperi cheltuielile corespunzătoare aflării în țara gazdă a participantului la Program. Astfel, țara gazdă urmează să acorde studentului sau cadrului didactic străin resurse financiare în funcție de costurile minime de întreținere („minimul de existență”) în țară.

Numărul minim de burse, care urmează să-l ofere o țară membră pentru un an academic este de 100 luni/burse. Prin Hotărârea Guvernului nr 454 din 25.06.2012 sunt stabilite cuantumul bursei acordate de către Republica Moldova în cadrul Programului, precum și mecanismul de alocare a acestor burse.

Astfel, pentru categoriile de participanți în Program: studenți, masteranzi - bursa este stabilită în mărime de 2500 lei, iar pentru doctoranzi, cercetători, cadre didactice – 2800 lei. De asemenea, alocația financiară va include o sumă bănească prevăzută pentru cazare, care a fost calculată, de comun

cu instituțiile de învățământ, reieșind din prețul de cost al locului în căminul universitar. Costul de trai în cămin a fost stabilit pe două categorii de participanți la Program: Studenți - 1500 lei și Masteranzi, doctoranzi, cercetători, cadre didactice – 2000 lei. Ministerul Educației și Cercetării va planifica cheltuielile pentru implementarea Programului CEEPUS IV în bugetul anual al ministerului, inclusiv în Cadrul bugetar pe termen mediu.

Instituțiile de învățământ vor perfecta pentru aplicații din străinătate la Program, asigurare medicală, în condițiile prevăzute pentru cetățenii proprii. Aspectul normativ, instituțional și organizatoric ale Acordului nu necesită cheltuieli suplimentare.

Aspectul temporal

Potrivit art. 10 din Acord, acesta va intra în vigoare la 1 mai 2025 pentru Statele semnatare care au depus instrumentele de aprobare. Prezentul Acord va rămâne în vigoare pentru o perioadă de șapte ani de la data intrării sale în vigoare. În conformitate cu legislația în vigoare, MEC demarează procedura de aprobare a acestuia. După intrarea în vigoare a legii pentru aprobarea Acordului vizat, Ministerul Afacerilor Externe va pregăti și va depune instrumentul de aprobare la Oficiul Central CEEPUS (depozitarul Acordului).

C. Analiza oportunității aprobării:

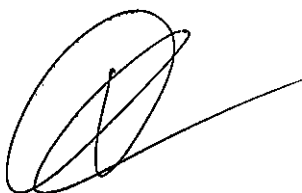
Acordul a fost semnat la 20 septembrie 2023, la Varșovia, Polonia, în cadrul celei de-a 23-a Conferință a Comitetului Mixt al Miniștrilor participanți în Programul CEEPUS.

În plan internațional, prezentul Acord va intra în vigoare la 1 mai 2025 pentru statele semnatare care au depus instrumentele de aprobare. Dacă până la respectiva dată vor fi depuse mai puțin de trei instrumente de aprobare, prezentul Acord va intra în vigoare în prima zi a celei de-a treia luni după depunerea celui de-al treilea instrument de aprobare. Prezentul Acord va rămâne în vigoare pentru o perioadă de șapte ani de la data intrării sale în vigoare.

În conformitate cu prevederile Legii 595/1999 privind tratatele internaționale ale Republicii Moldova, pe plan național prezentul Acord urmează a fi supus procedurii de aprobare. Partea moldovenească, la aprobarea acestui tratat, nu va formula rezerve sau declarații. În prezent nu se cunoaște despre formularea unor rezerve sau declarații din partea altor state semnatare.

În acest context, Ministerul Educației și Cercetării consideră oportună aprobarea Acordului privind Programul de schimburi pentru studii universitare în Europa Centrală (CEEPUS IV), semnat la Varșovia la 20 septembrie 2023.

Ministru



Dan PERCIUN